



فهرست مطالب

- حذف نویز فعال
- آداپتور هواپیما
- پیکربندی هدفون
- تمیز کردن هدفون Dyson OnTrac™
- راهنمای کاربر
- محتویات جعبه
- دانلود اپلیکیشن MyDyson™
- آشنایی با هدفون
- روشن کردن و جفت سازی هدفون
- وضعیت باتری و چراغ LED
- کنترل صدا

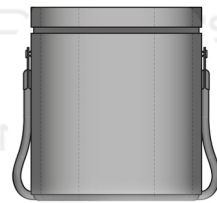
محتویات جعبه

برخی لوازم جانبی ممکن
است در جعبه موجود
نباشند.
می‌توانید لوازم جانبی
اضافی را از وبسایت زیر
تهیه کنید:

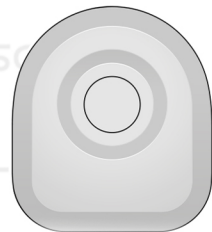
www.dyson.co.uk



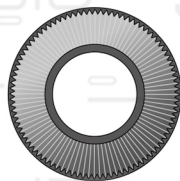
هدفون zone دارای
تصفیه هوا



کیف مسافرتی



کیس حمل



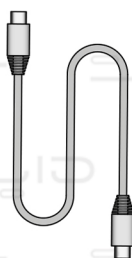
فیلتر الکترواستاتیک
کربن



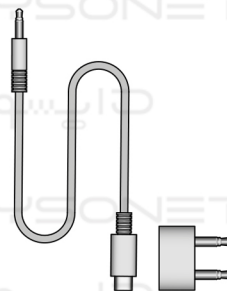
کیسه پارچه ای نرم



کیسه ویزور



USB-C



کیت داخل پرواز



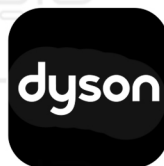
نازل تمیز کننده
ویزور

"Dyson Zone™ Absolute Plus only."

دانلود اپلیکیشن MyDyson™

اپلیکیشن MyDyson™ بخش مهمی از تجربه
استفاده شماست و به شما امکان می‌دهد
هدفون نویزکنسلینگ™ Dyson OnTrac™ خود را
در هر زمان و هر مکان کنترل کنید.

اگر هنوز این اپلیکیشن را دانلود نکرده‌اید، برای
دسترسی به قابلیت‌های بیشتر و دریافت آخرین به
روزرسانی‌ها، همین حالا آن را نصب کنید.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

دایسون نت-مرجع تخصصی محصولات dyson

www.dysonet.com

شروع به کار

دانلود اپلیکیشن MyDyson™

محیط اطراف خود را کنترل کنید -

در هر کجا که هستید.

به گزارش‌های لحظه‌ای

کیفیت هوا و میزان نویز دسترسی داشته باشید،

وضعیت باتری،

عمر فیلتر و موارد دیگر

را بررسی کنید.

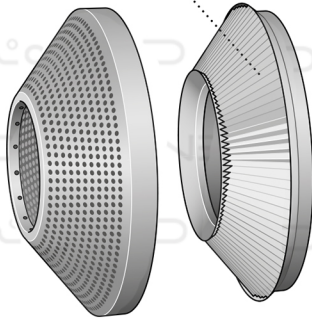


جوی استیک کنترلی
برای کنترل موسیقی، تنظیم صدا و
دسترسی به دستیار صوتی
در پشت کاپ گوش راست



کاپ گوش ارگونومیک
با زاویه منفی
۱۳ درجه
و طراحی بیضی شکل
برای قرارگیری روی

فیلتر کربن
الکترواستاتیک



چرخاندن و جدا کردن
درپوش فیلتر
برای تعویض بهداشتی
و آسان فیلتر.



حالت شفاف (Transparency)
برای رفتن به حالت شفاف،
روی هر یک از کاپ‌های گوش
دو بار ضربه بزنید.
صداها محیط اطراف
تقویت می‌شوند.

تنظیم‌کننده کشویی
با شکل‌ها و اندازه‌های
مختلف
صورت سازگار می‌شود.

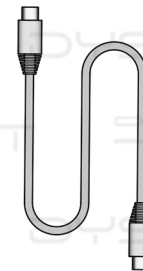


حالت خودکار فعالیت
جریان هوا را متناسب با
فعالیت خود کنترل کنید.
برای تغییر حالت‌های جریان هوا
از دکمه روی کاپ گوش چپ
استفاده کنید،
یا از طریق اپلیکیشن.



ویزور بدون تماس
برای تأمین هوای تصفیه

شارژر USB-C
هدفون را با استفاده از
کابل USB-C
شارژ کنید.



دایسون نت-مرجع تخصصی محصولات dyson

www.dysonet.com

فیلترها را نصب کنید

پوشش‌های هر دو کاپ گوش را در جهت خلاف عقربه‌های ساعت بچرخانید و جدا کنید.
فیلترها را از لبه‌های پلاستیکی گرفته و آن‌ها را داخل کاپ‌های گوش قرار داده و محکم کنید.
پوشش‌ها را دوباره در جای خود قرار داده و در جهت عقربه‌های ساعت بچرخانید تا در موقعیت خود ثابت شوند.



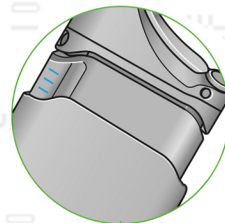
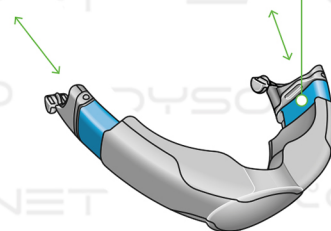
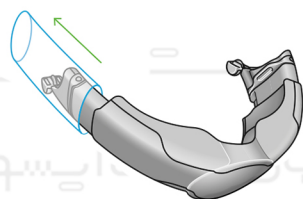
تنظیم هدفون

هدفون را روی سر قرار دهید.
هدبند را با لغزاندن از هر دو طرف تنظیم کنید تا به اندازه‌ای راحت برسید.

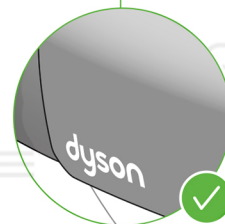
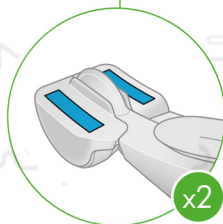


نصب ویزور

تمامی بسته‌بندی‌های ویزور را جدا کرده و بازوهای ویزور را کاملاً باز کنید.

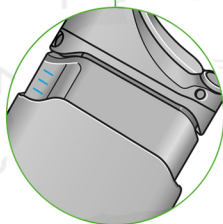


در حالی که ویزور در زیر دهان شما قرار دارد، آن را با استفاده از اتصال دهنده‌های مغناطیسی به هر یک از کاپ‌های گوش متصل کنید. ویزور را به سمت بالا فشار دهید تا بینی و دهان شما را بپوشاند.



تنظیم ویزور

ویزور را تنظیم کنید تا در موقعیتی راحت، نزدیک به صورت شما – اما بدون تماس – قرار گیرد. جریان هوا به صورت خودکار شروع می‌شود.



اپلیکیشن MyDyson™ را از App Store
یا Google Play دانلود کنید. برنامه را باز کرده و
دستورالعمل‌های روی صفحه را دنبال کنید
تا یک حساب کاربری جدید ایجاد نمایید.
اگر از قبل حساب کاربری دارید،
گزینه «Add machine» را انتخاب کرده
و دستورالعمل‌ها را دنبال کنید.

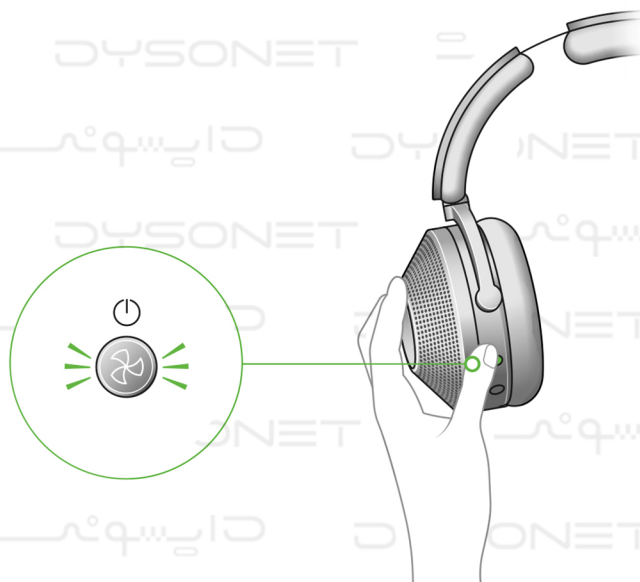


هدفون خود را روشن کنید

دکمه جریان هوا روی کاپ گوش چپ را
فشار داده و نگه دارید تا دستگاه روشن شود.
چراغ LED به رنگ سفید روشن خواهد شد.
در زمانی که از هدفون استفاده نمی‌کنید،
می‌توانید با نگه داشتن دکمه جریان هوا
به مدت ۵ ثانیه آن را خاموش کنید.
نگه داشتن این دکمه برای ۵ تا ۱۰ ثانیه
بیشتر، باعث بازنشانی (ریست) هدفون می‌شود.

هدفون خود را جفت‌سازی کنید

دکمه جریان هوا را فشار داده و نگه دارید
تا چراغ LED
شروع به چشمک زدن آبی کند.
پس از تکمیل جفت‌سازی،
اپلیکیشن MyDyson™ به شما اطلاع می‌دهد



اتصال صدا از طریق Bluetooth®

منوی تنظیمات Bluetooth®
را در دستگاه موبایل خود باز کنید.
اطمینان حاصل کنید که Bluetooth®
روشن است و هدفون
Dyson Zone™ خود را انتخاب نمایید.
پس از اتصال دستگاه به هدفون،
به اپلیکیشن MyDyson™ بازگردید.



دایسون نت-مرجع تخصصی محصولات dyson

www.dysonet.com

شارژ کردن هدفون

برای فعال شدن سیستم تصفیه هوا، سطح باتری هدفون باید بیش از ۲۰٪ باشد.

می‌توانید با فشار دادن دکمه جریان هوا، سطح شارژ باتری را بررسی کنید.

عمر باتری

عمر باتری هدفون هنگام استفاده از سیستم تصفیه هوا

با گذشت زمان و استفاده بهبود می‌یابد.

برای دستیابی به بهترین عملکرد و بیشترین زمان استفاده،

حداقل ۵ ساعت استفاده اولیه در نظر بگیرید.



عملکرد و وضعیت چراغ LED

سطح باتری بیش از ۲۰٪ است
چراغ LED به رنگ سبز روشن می‌شود.



سطح باتری کمتر از ۲۰٪ است
چراغ LED به مدت پنج ثانیه
به صورت ثابت به رنگ کهربایی روشن می‌شود.



در حال شارژ
هنگامی که به منبع برق متصل بوده و در حال شارژ است، چراغ
LED به صورت کهربایی چشمک می‌زند.
پس از شارژ کامل، چراغ LED سبز شده و سپس خاموش می
شود.



شارژ ناکافی برای تصفیه هوا
چراغ LED به مدت پنج ثانیه به رنگ کهربایی چشمک
می‌زند.



Airflow control

کنترل جریان هوا

هدفون Dyson Zone™ مجهز به سیستم تصفیه هوا، سطح فعالیت شما را تشخیص داده و جریان هوا را به صورت خودکار تنظیم می‌کند. همچنین می‌توانید سطوح جریان هوا را به صورت دستی تنظیم نمایید. برای انتخاب حالت خودکار (Auto) یا تنظیم دستی حالت‌ها، از اپلیکیشن MyDyson™ استفاده کنید. همچنین می‌توانید با استفاده از دکمه در پشت کاپ گوش چپ، حالت‌ها را انتخاب نمایید.

خودکار (Auto)
استراحت (Rest)
آرام (Light)
متوسط (Moderate)
خاموش (Off)



عمر باتری

می‌توانید با استفاده از تنظیمات جریان هوای پایین تر، عمر باتری را افزایش دهید.

حالت خودکار (Auto)

جریان هوا متناسب با سطح فعالیت شما تنظیم می‌شود.



حالت استراحت (Rest)

کمترین سطح جریان هوا فعال است. در این حالت عمر باتری افزایش می‌یابد.



حالت سبک (Light)

سطح جریان هوا افزایش یافته است.



حالت متوسط (Moderate)

بیشترین سطح جریان هوا در دسترس است.



عمر باتری

استفاده از سرعت‌های پایین جریان هوا عمر باتری شما را افزایش می‌دهد.



استفاده از صدا

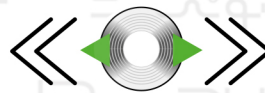
برای پخش صدا از طریق هدفون، ابتدا باید هدفون را با استفاده از Bluetooth® یا کابل صوتی به دستگاه خود متصل کنید. می‌توانید حتی بدون نصب ویزور نیز صدا را از هدفون پخش کنید.

استفاده از دکمه صوتی
کنترل صدا را می‌توانید از طریق اپلیکیشن MyDyson™ یا جوی‌استیک روی پشت کاپ گوش راست انجام دهید.

پخش و توقف صدا
برای پخش صدا، وسط جوی‌استیک را فشار دهید.
برای توقف پخش، دوباره وسط جوی‌استیک را فشار دهید.



پرش و جست‌وجوی آهنگ
برای رد کردن یک آهنگ، جوی‌استیک را به سمت چپ یا راست ضربه بزنید.
برای جلو یا عقب بردن سریع، جوی‌استیک را فشار داده و نگه دارید.



تنظیم صدا
برای کم یا زیاد کردن صدا، جوی‌استیک را به سمت بالا یا پایین فشار دهید.



فعال‌سازی دستیار صوتی
برای فعال کردن کنترل صوتی دستگاه موبایل خود، وسط جوی‌استیک را فشار داده و نگه دارید.



حذف نویز فعال (-) Active Noise Cancelling

از قابلیت حذف نویز فعال (ANC) برای کاهش نویز و صداهای محیط اطراف استفاده کنید.

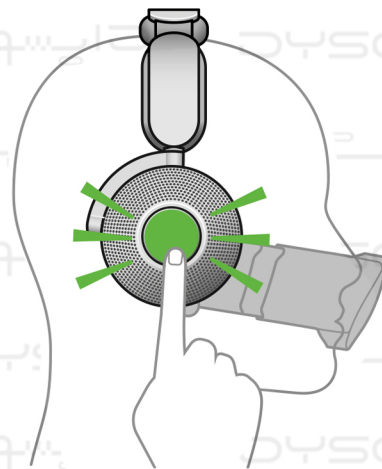
حالت ایزوله (Isolation Mode)

حداکثر سطح ANC فعال است و صداهای محیط و پس زمینه را کاهش می دهد. این حالت، تنظیم پیش فرض هدفون شما است.



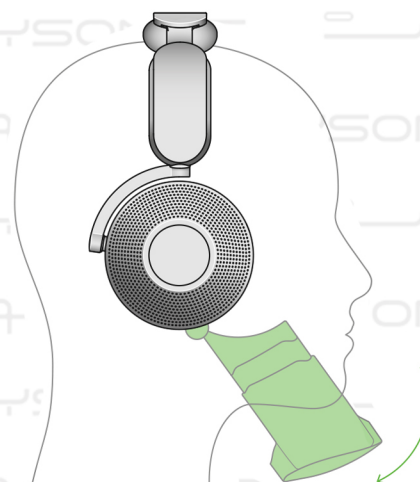
حالت شفاف (Transparency Mode)

برای فعال کردن حالت شفاف، روی هر یک از کاپ های گوش دو بار ضربه بزنید. صداهای محیط اطراف تقویت می شوند.



حالت مکالمه (Conversation Mode)

برای مکالمه، ویزور را به سمت پایین برگردانید تا جریان هوا، صدا و ANC متوقف شود. صداهای گفت و گو تقویت می شوند تا با هدفون روی گوش بتوانید بشنوید.

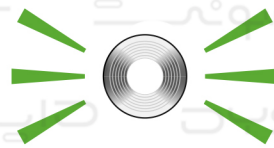


دایسون نت- مرجع تخصصی محصولات dyson

www.dysonet.com

جوی استیک صوتی (Audio Joystick)

نحوه استفاده از جوی استیک صوتی
کنترل صدا را می‌توانید از طریق جوی استیک
روی پشت کاپ گوش راست انجام دهید.



عملکردها

در همه زمان‌ها

- افزایش آهسته صدا: جوی استیک را به سمت بالا فشار دهید.
- افزایش سریع صدا: جوی استیک را به سمت بالا فشار داده و نگه دارید تا صدا افزایش یابد، سپس رها کنید.
- کاهش آهسته صدا: جوی استیک را به سمت پایین فشار دهید.
- فعال کردن دستیار صوتی: جوی استیک را فشار داده و نگه دارید.

در هنگام گوش دادن به صدا

- پخش / توقف صدا: جوی استیک را یک بار فشار دهید.
- رفتن به فایل صوتی قبلی (یا آغاز مجدد آهنگ): جوی استیک را به سمت چپ فشار دهید.
- برگشت سریع (Rewind): جوی استیک را به سمت چپ نگه دارید.
- رفتن به فایل صوتی بعدی: یک بار جوی استیک را به سمت راست ضربه بزنید.
- پخش سریع به جلو (Fast Forward): جوی استیک را به سمت راست فشار داده و نگه دارید.

در هنگام استفاده از دستیار صوتی روی دستگاه

- پایان استفاده از دستیار صوتی: جوی استیک را فشار دهید.

در هنگام زنگ خوردن تماس

- پذیرفتن تماس: جوی استیک را فشار دهید.
- رد تماس: جوی استیک را فشار داده و نگه دارید.

در هنگام مکالمه

- پایان تماس: جوی استیک را فشار دهید.

دایسون نت-مرجع تخصصی محصولات dyson

www.dysonet.com

چراغ‌های LED به شما اطلاع می‌دهند که هدفون Dyson Zone™ مجهز به تصفیه هوا نیاز به توجه دارد.



عملکردها

روشن کردن دستگاه
چراغ سفید LED - روشن شدن لحظه‌ای (خاموش به روشن).

خاموش کردن دستگاه
چراغ سفید LED - خاموش شدن لحظه‌ای (روشن به خاموش).

باتری

باتری بیش از ۲۰٪ شارژ دارد
هنگام برداشتن هدفون یا فشار دادن دکمه سمت چپ - LED

باتری کمتر از ۲۰٪ شارژ دارد
هنگام برداشتن هدفون یا فشار دادن دکمه سمت چپ -

متصل به برق - شارژ کامل
LED سبز ثابت به مدت ۵ دقیقه، سپس خاموش می‌شود.

متصل به برق - در حال شارژ
LED نارنجی - به صورت چشمک زن در حین شارژ.

شارژ ناکافی برای استفاده از تصفیه هوا
LED نارنجی - چشمک به مدت ۵ ثانیه.

٪ شارژ باتری کمتر از ۲۰
نارنجی - ثابت به مدت ۵ ثانیه LED

بلوتوث (Bluetooth)

حالت قابل کشف (Discoverable Mode)
LED آبی - چشمک مداوم.

اتصال موفقیت‌آمیز Bluetooth®
LED آبی - ثابت. صدای هوش آمد گویی پخش می‌شود.

فیلتر

نیاز به تعویض فیلتر
LED صورتی - چشمک زن.

هشدارها

درخواست پشتیبانی Dyson
LED قرمز - چشمک به مدت ۵ ثانیه.

در حال نصب بروزرسانی
LED سفید - چشمک زن پالس‌دار.

تعویض فیلترها

عمر فیلتر

اپلیکیشن MyDyson™ و هدفون شما زمانی که عمر فیلتر نزدیک به پایان باشد، هشدار خواهند داد.

عمر فیلتر به مدت زمان استفاده از هدفون و سطح فعالیت شما بستگی دارد.

فیلترهای شما قابل شستشو نیستند و باید پس از هشدار اپلیکیشن MyDyson™ تعویض شوند.

برداشتن کاور

کاورهای روی کاپ گوش را بچرخانید تا آزاد شوند.

برداشتن فیلترها

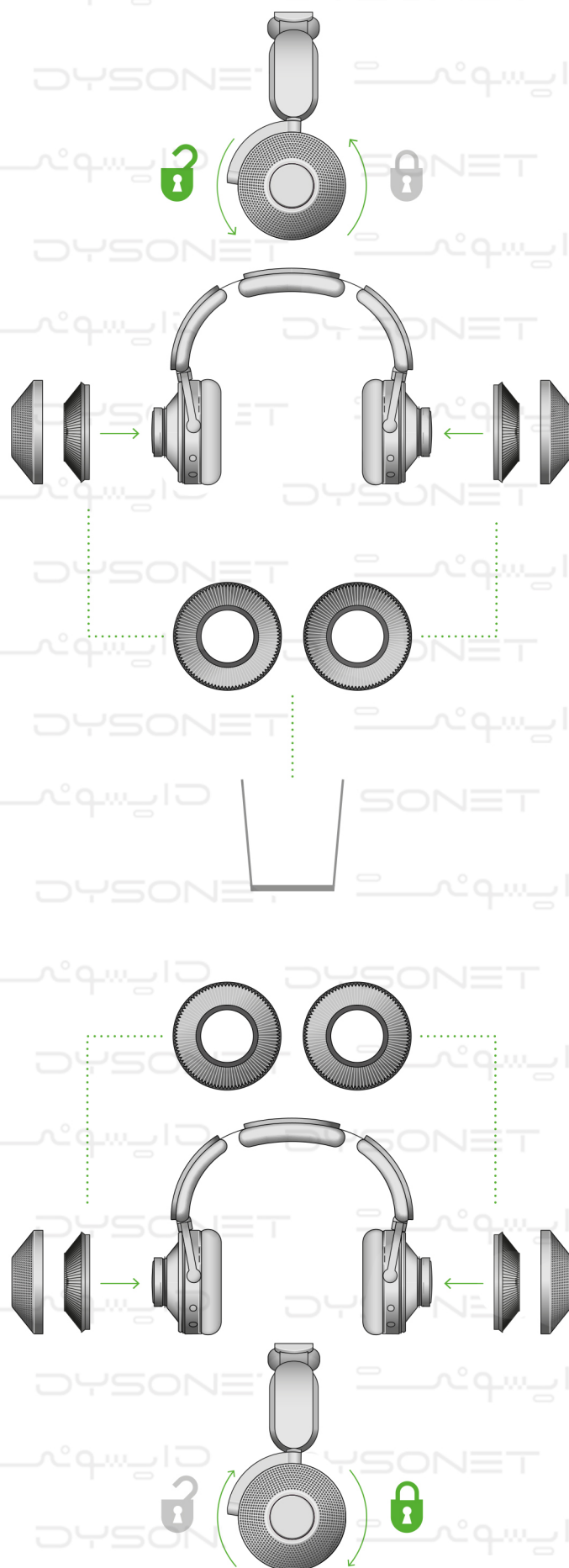
فیلترها را با احتیاط بیرون بیاورید. از ریختن گرد و غبار در داخل کاپها جلوگیری کنید و فیلترها را دور بیندازید.

قرار دادن فیلترهای جدید

فیلترهای جدید را از بسته بندی خارج کرده و در کاپها قرار دهید.

کاورها را دوباره روی کاپها گذاشته و به سمت راست بچرخانید تا قفل شوند.

پس از تعویض فیلترها، حتماً در اپلیکیشن MyDyson™ عمر فیلتر را رست (تنظیم مجدد) کنید.



تمیز کردن هدفون Dyson Zone™ مجهز به تصفیه هوا

برای حفظ حداکثر عملکرد هدفون، تمیز کردن منظم آن اهمیت دارد.
قبل از استفاده مجدد، اجازه دهید هدفون کاملاً خشک شود.
به دلیل جنس مواد و فرآیندهای ساخت، دستگاه شما همراه با بسته‌بندی ممکن است بوی کمی داشته باشد.



تمیزکاری سریع

کاورهای گوش

با یک دستمال نرم، مرطوب و بدون پرز، گرد و غبار یا ذرات روی سوراخ‌های کاور گوش را پاک کنید.

بالشتک‌های گوش

گرد و غبار یا ذرات را با یک دستمال نرم، مرطوب و بدون پرز پاک کنید.

ویزور

گرد و غبار یا ذرات را با یک دستمال نرم، مرطوب و بدون پرز پاک کنید.



تمیزکاری منظم

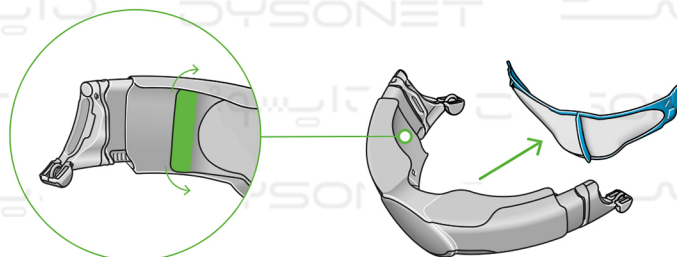
برداشتن ویزور

ویزور را به سمت پایین فشار دهید و به آرامی از کاپ‌های گوش جدا کنید.

برداشتن شبکه (Mesh) ویزور



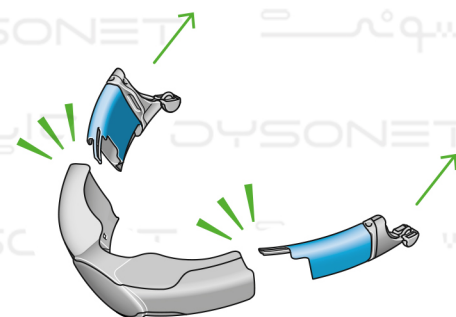
لبه‌های بیرونی شبکه را فشار دهید تا از ویزور جدا شود.



دایسون نت-مرجع تخصصی محصولات dyson

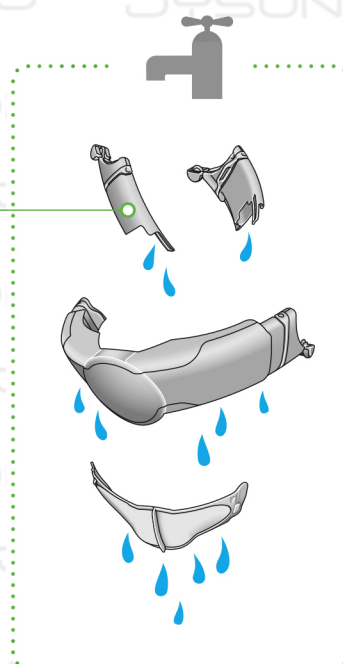
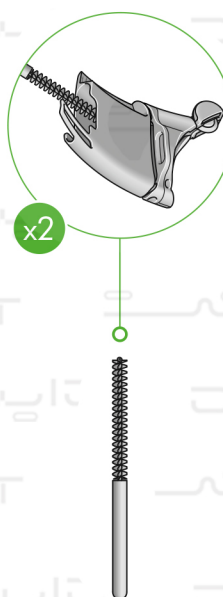
www.dysonet.com

کشیدن و جدا کردن بازوهای جانبی
بازوهای جانبی ویزور را بیرون بکشید و از ویزور جدا کنید.



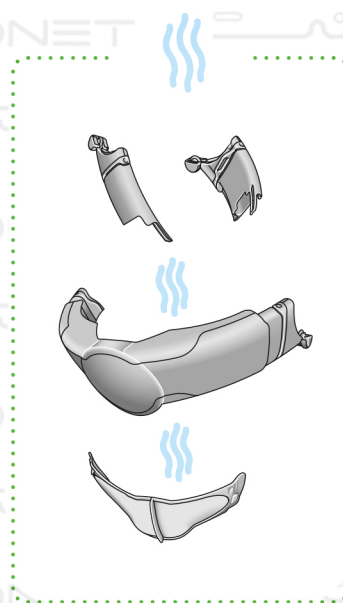
شستشوی ویزور

ویزور و شبکه (Mesh) را با آب گرم و مایع ظرفشویی بشویید.
از برس مخصوص تمیز کردن ویزور Dyson برای دسترسی به تمام قسمت‌ها استفاده کنید.
تمام قطعات را به طور کامل آبکشی کنید.



خشک کردن ویزور

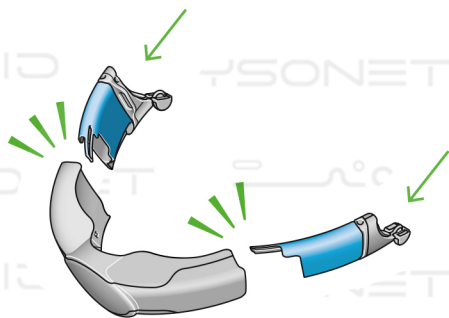
ویزور را در مکانی گرم و با تهویه مناسب قرار دهید تا کاملاً خشک شود.



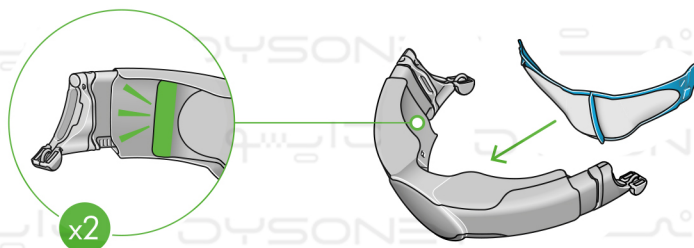
مونتاژ مجدد هدفون‌ها

مونتاژ مجدد ویزور

اطمینان حاصل کنید که تمام قطعات ویزور کاملاً خشک شده‌اند.
بازوهای جانبی را داخل ویزور قرار دهید تا با صدای کلیک در جای خود قفل شوند.



شبكة داخلی (Inner Mesh) را نصب کنید.



ویزور را دوباره به هدفون‌ها وصل کنید.

